

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ

СВИДЕТЕЛЬСТВО

об утверждении типа средств измерений

RU.C.34.113.A № 42816

Срок действия до 09 июня 2016 г.

НАИМЕНОВАНИЕ ТИПА СРЕДСТВ ИЗМЕРЕНИЙ Преобразователи серии ET

ИЗГОТОВИТЕЛЬ ЗАО "ЭлеСи", г. Томск

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ № 39489-11

ДОКУМЕНТ НА ПОВЕРКУ 4200-056-28829549-2007МП

интервал между поверками 2 года

Тип средств измерений утвержден приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от **09 июня 2011 г.** № **2682**

Описание типа средств измерений является обязательным приложением к настоящему свидетельству.

В.Н.Крутико
2011 r

№ 000770

ОПИСАНИЕ ТИПА СРЕДСТВА ИЗМЕРЕНИЙ

Преобразователи серии ЕТ

Назначение средства измерений

Преобразователи серии ЕТ (далее — преобразователи) предназначены для измерения электрических величин: сопротивления термометра сопротивления, термоэлектродвижущей силы термопары, постоянного тока или напряжения постоянного тока, преобразования их в цифровой сигнал или сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока, а также гальванического разделения входных цепей от цепей выхода и питания в системах измерений, контроля и управления технологическими процессами на объектах нефтяной и газовой промышленности, энергетики и других отраслей.

Описание средства измерений

Преобразователи выпускаются в модификациях, отличающихся видом входного и выходного сигнала. Модификации, функции и вид выходного сигнала преобразователей приведены в таблице 1.

Таблица 1

Наименование преобразователя	Функции преобразователя	Вид выходного сигнала
Преобразователи измерительные разделительные ET-301	Преобразование и гальваническое разделение	Непрерывный сигнал постоянного тока или
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 321	сигнала с термометров сопротивления	напряжения постоянного тока, линейно зависящий от значения температуры
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7321		термометра сопротивления
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 322		
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7322		
Преобразователи измерительные разделительные ET-301M		Цифровой сигнал (последовательный интерфейс
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 381		RS-485), линейно зависящий от значения температуры термометра сопротивления
Преобразователи измерительные разделительные		
взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7381		
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 383		

Таблица 1

таолица т	1	
Наименование преобразователя	Функции преобразователя	Вид выходного сигнала
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7383		
Преобразователи измерительные разделительные ET-302 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 341 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ET 7341	Преобразование и гальваническое разделение сигнала с термопар	Непрерывный сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока, линейно зависящий от значения температуры термопары
Преобразователи измерительные разделительные ET-420	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0 до 20 мА	Непрерывный сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 422 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7422	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0/4 до 20 мА	Непрерывный сигнал постоянного тока
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 424 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7424	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной напряжения постоянного тока в диапазоне от 0 до 10 В	Непрерывный сигнал напряжения постоянного тока
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 431 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7431 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 421 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 421 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7421	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0/4 до 20 мА или напряжения постоянного тока в диапазоне от 0 до 10 В	Непрерывный сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 441	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов,	Непрерывный сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока

Таблица 1

Таблица 1	T	
Наименование преобразователя	Функции преобразователя	Вид выходного сигнала
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7441	представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0/4 до 20 мА	
Преобразователи измерительные разделительные ET-420M	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0 до 20 мА или напряжения постоянного тока в диапазоне от 0 до 10 В	Цифровой сигнал (последовательный интерфейс RS-485)
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ET 481	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной	
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7481	постоянного тока в диапазоне от 0 до 20 мА или напряжения постоянного тока в диапазоне от 0 до 10 В	
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 482 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7482	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0 до 20 мА	Цифровой сигнал (последовательный интерфейс RS-485)
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 461 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7461 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 491 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7491	Измерение, преобразование и гальваническое разделение непрерывных сигналов, представленных величиной постоянного тока в диапазоне от 0/4 до 20 мА, прием цифрового сигнала по НАКТ-протоколу	Непрерывный сигнал постоянного тока и цифровой сигнал (последовательный интерфейс RS-485, HART-протокол)
Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные ЕТ 382 Преобразователи измерительные разделительные взрывозащищенные повышенной надежности ЕТ 7382	Преобразование и гальваническое разделение сигналов с термопар или термометров сопротивления	Цифровой сигнал (последовательный интерфейс RS-485)

Принцип действия преобразователей измерительных разделительных ET-301, ET 7321, ET 321, ET 7322, ET 322, ET-301M, ET 7381, ET 381, ET 383, ET 7383 основан на преобразовании значения сопротивления термометра сопротивления (TC) аналого-цифровым

преобразователем (далее – АЦП) в цифровой код, передачи цифрового кода через узел гальванической развязки и последующего преобразования цифрового кода:

- для ET-301, ET 7321, ET 321, ET 7322, ET 322 в сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока, пропорциональный сопротивлению термометра сопротивления, с помощью цифро-аналогового преобразователя (далее ЦАП);
- для ET-301M, ET 7381, ET 381, ET 7383, ET 383 в цифровые значения, передаваемые по последовательному интерфейсу RS-485.

Диапазон выходных унифицированных сигналов постоянного тока и напряжения постоянного тока и тип подключаемого термометра сопротивления для преобразователей ET-301, ET 7321, ET 321 выбирается при помощи перемычек, для ET 7322, ET 322 – с помощью переключателей. Для преобразователей ET-301M, ET 7381, ET 381, ET 7383, ET 383 режим работы задается программно по последовательному интерфейсу.

Во входной цепи преобразователей ЕТ-301, ЕТ 7321, ЕТ 321, ЕТ 7322, ЕТ 322 и ЕТ-301М, ЕТ 7381, ЕТ 381, ЕТ 383, ЕТ 7383 имеется источник питания термометра сопротивления.

Подключение термометра сопротивления осуществляется по трехпроводной или четырехпроводной схеме.

Принцип действия преобразователей измерительных разделительных ЕТ-302, ЕТ 7341, ЕТ 341 основан на преобразовании значения термоэлектродвижущей силы термопары АЦП в цифровой код, передачи цифрового кода через узел гальванической развязки, компенсации температуры свободных концов термопары и обратного преобразования цифрового кода ЦАП в сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока, пропорциональные значению температуры.

Диапазон выходных унифицированных сигналов постоянного тока и напряжения постоянного тока, режим компенсации температуры свободных концов термопары и тип подключаемой термопары выбирается при помощи перемычек.

Принцип действия преобразователей измерительных разделительных ET 7382, ET 382 основан на преобразовании значения термоэлектродвижущей силы термопары или сопротивления термометра сопротивления АЦП в цифровой код, передачи цифрового кода через узел гальванической развязки, компенсации температуры свободных концов термопары.

Установки параметров работы преобразователей измерительных разделительных ET 7382, ET 382, тип термопары или TC производятся программно.

Принцип действия преобразователей измерительных разделительных ЕТ-420, ЕТ 7441, ЕТ 441 и ЕТ-420М, ЕТ 7481, ЕТ 481, ЕТ 421, ЕТ 7421, ЕТ 422, ЕТ 7422, ЕТ 431, ЕТ 7431, ЕТ 424, ЕТ 7424, ЕТ 482, ЕТ 7482, ЕТ 461, ЕТ 7461, ЕТ 491, ЕТ 7491 основан на линейном преобразовании входного сигнала постоянного тока или напряжения постоянного тока АЦП в цифровой код, передачи цифрового кода через узел гальванического разделения и последующего преобразования цифрового кода:

- для ET-420, ET 7441, ET 441, ET 421, ET 7421, ET 422, ET 7422, ET 431, ET 7431, ET 424, ET 7424, ET 461, ET 7461, ET 491, ET 7491 в сигнал постоянного тока или напряжения постоянного тока, пропорциональный входному сигналу тока с помощью ЦАП;
- для ET-420M, ET 7481, ET 481, ET 7482, ET 482 в сигналы последовательного интерфейса RS-485.

Выбор режима работы для ET-420, ET 7441, ET 441, ET 421, ET 7421, ET 422, ET 7422, ET 431, ET 7431, ET 424, ET 7424, ET 461, ET 7461 осуществляется при помощи переключателя.

Режим работы для ET-420M, ET 7481, ET 481, ET 7482, ET 482, ET 491, ET 7491 выбирается программно.

Работой преобразователей управляет микропроцессор, принимающий и обрабатывающий информацию, полученную с АЦП, формирующий и передающий цифровой код в ЦАП или формирующий сигналы последовательного интерфейса RS-485.

Преобразователи выполнены в унифицированном пластмассовом корпусе, обеспечивающем степень защиты IP30 по ГОСТ 14254. Корпус имеет зажим для установки его на рельс монтажный DIN 35.

Метрологические и технические характеристики

Основные технические характеристики преобразователей ET-301, ET-301M, ET 7321, ET 321, ET 7322, ET 322, ET 7381, ET 381, ET 7383, ET 383 приведены в таблице 2.

Таблица 2

Таблица 2					
			Значен		
Наименование характеристики	ET-301	ET-301M			ET 7381 ET 7383
	121-301	151-301WI	(ET 321)	(ET 322)	(ET 381) (ET 383)
1 Диапазоны измеряемых					
температур в соответствии с					
типом термометра					
сопротивления (TC), °C:					
– M		O	т минус 50	0 до 150	
- Π (Pt)		от мину	/с 50 до 15	50, от 0 до	500
2 Диапазоны выходных					
сигналов постоянного тока, мА:					
– I	от 0 до 20	_	от 0,	до 20	_
– II	от 4 до 20		от 4,	до 20	_
3 Диапазоны выходных					
сигналов напряжения					
постоянного тока, В:	от 0 до 10		от О	до 10	
– I		_			_
– II	от 2 до 10	_	OT Z,	до 10	_
4 Пределы допускаемой					
основной приведенной					
погрешности преобразования					
сигнала (вход-выход), %:					
 в постоянный ток 					
- в напряжение постоянного	±0,10	_	$\pm 0,10$	±0,10	_
тока	±0,20	_	$\pm 0,10$	±0,10	_
– в цифровой код	_	±0,10	_	_	±0,10
5 Пределы допускаемой					
приведенной погрешности					
преобразования сигнала (вход-					
выход) в рабочих условиях					
эксплуатации, %:					
– в постоянный ток					
- в напряжение постоянного	±0,30		$\pm 0,15$	±0,15	_
тока	±0,40		$\pm 0,15$	±0,15	_
– в цифровой код	_	±0,20		_	±0,15
6 Коэффициент подавления					
помехи общего вида, дБ, не	100	_		10	00
менее					
7 Время преобразования, с, не		5			5
более	_	3	_ _	_	3

Таблица 2

			Значен	ние		
Наименование характеристики	ET-301	ET-301M		ET 7322 (ET 322)		
8 Напряжение гальванического						
разделения между входом и			1500)		
выходом, В						
9 Средний срок службы, лет, не			10			
менее			10			
10 Среднее время наработки на	120 000 120 000 (80 000*)					
отказ, ч, не менее	120 000 (80 000)					
11 Диапазон напряжения			от 20 де	20		
питания постоянного тока, В			01 20 д	J JU		
12 Время нарастания/спада, с, не	_	_	1	1	_	_
более			1	1		
13 Потребляемая мощность, Вт,			3,0			1,5
не более			5,0			1,5
14 Габарити на размари для на					22,5×	17,5×
14 Габаритные размеры, мм, не более					$104,0 \times$	
OOJICC					114,5	
15 Масса, кг, не более	0,2),		0,.	3	
* Для ET 321, ET 322, ET 381, ET 3	883					

Основные технические характеристики преобразователей ET-302, ET 7341, ET 341 приведены в таблице 3.

Таблица 3

Наимоморомио моромуторуютими	Зна	чение
Наименование характеристики	ET-302	ET 7341 (ET 341)
1 Диапазоны измеряемых температур в соответствии с		
типом применяемой термопары, °C:		
– K	от 0 до 900	от 0 до 900
- L	от 0 до 800	от 0 до 800
- S	от 0 до 1600	от 0 до 1600
2 Диапазоны выходных сигналов постоянного тока,		
MA:		
– I	от 0 до 20	от 0 до 20
- II	от 4 до 20	от 4 до 20
3 Диапазоны выходных сигналов напряжения		
постоянного тока, В:		
– I	от 0 до 10	от 0 до 10
- II	от 2 до 10	от 2 до 10
4 Пределы допускаемой основной приведенной		
погрешности преобразования сигнала (вход-выход), %:		
в постоянный ток	$\pm 0,10$	$\pm 0,10 (\pm 0,50 -$ для
		термопары типа
		S)
- в напряжение постоянного тока	$\pm 0,\!20$	$\pm 0,10 (\pm 0,50 -$ для
		термопары типа
		S)

Таблица 3

Howard and a second sec	Зна	Значение		
Наименование характеристики	ET-302	ET 7341 (ET 341)		
5 Пределы допускаемой приведенной погрешности				
преобразования сигнала (вход-выход) в рабочих				
условиях эксплуатации, %:				
– в постоянный ток	±0,30	$\pm 0,15 (\pm 0,75 -$ для		
		термопары типа S)		
 в напряжение постоянного тока 	±0,40	±0,15 (±0,75 – для		
в наприжение постоянного тока	20,10	термопары типа		
		S)		
6 Пределы допускаемой абсолютной погрешности				
компенсации температуры свободных концов	±5	±5		
термопары, °С				
7 Коэффициент подавления помехи общего вида, дБ,	100	100		
не менее	100	100		
8 Время нарастания/спада, с, не более	1	1		
9 Входное сопротивление, МОм, не менее	1	1		
10 Напряжение гальванического разделения между	1500	1500		
входом и выходом, В		1300		
11 Средний срок службы, лет, не менее	10	10		
12 Среднее время наработки на отказ, ч, не менее	120 000	120 000 (80 000*)		
13 Диапазон напряжения питания постоянного тока, В	от 20 до 30	от 20 до 30		
14 Потребляемая мощность, Вт, не более	3,0	3,0		
15 Габаритные размеры, мм, не более	22,5×99,0×115,	22,5×109,0×114,5		
	0			
16 Масса, кг, не более	0,2	0,3		
* Для ЕТ 341				

Основные технические характеристики преобразователей ET-420, ET-420M, ET 7441, ET 7481, ET 481 приведены в таблице 4.

Таблица 4

			Значение	
Наименование характеристики	ET-420	ET-420M	ET 7441	ET 7481
	E1-420	E1-420W	(ET 441)	(ET 481)
1 Диапазоны входных сигналов:				
 постоянного тока, мА 	от 0 до 22	от 0 до	от 0 до 22;	от 0 до 22
		22	от 4,0 до 21,6	
- напряжения постоянного тока,	_	от 0 до	_	от 0 до 11
В	_	11	<u>-</u>	от о до тт
2 Диапазоны выходных сигналов:				
- напряжения постоянного тока,	от 0 до 11	_	от минус 5 до	_
В			плюс 6 (выход	
			1);	
			от 0 до 11	
			(выход 2)	
 постоянного тока, мА 	от 0 до 22	_	от 0 до 22;	_
			от 4,0 до 21,6	

Таблица 4

Таолица 4			Значение	
Наименование характеристики			ET 7441	ET 7481
	ET-420	ET-420M	(ET 441)	(ET 481)
3 Пределы допускаемой основной			(21 111)	(21 101)
приведенной погрешности				
преобразования сигнала (вход-				
выход), %:				
– в постоянный ток	±0,10	_	$\pm 0,10$	_
в напряжение постоянного тока	$\pm 0,10$ $\pm 0,20$	_	± 0.10	_
в напряжение постоянного токав цифровую величину		±0,05		±0,05
4 Пределы допускаемой		±0,03		±0,03
приведенной погрешности				
преобразования сигнала (вход-				
выход) в рабочих условиях				
эксплуатации (от минус 20 до				
плюс 60 °C), %: – в постоянный ток	±0,30		±0.15	
		_	±0,15	_
- в напряжение постоянного тока	±0,40		±0,15	_ ⊥0.075
– в цифровую величину	<u> </u>	±0,15		±0,075
5 Пределы допускаемой				
приведенной погрешности				
преобразования сигнала (вход-				
выход) в рабочих условиях				
эксплуатации (от минус 40 до				
плюс 60 °C), %:			. 0. 1.5%	
– в постоянный ток	_	_	±0,15*	_
– в напряжение постоянного тока	_	-	±0,15*	—
- в цифровую величину	_	±0,15	_	±0,15*
6 Коэффициент подавления	_	100	_	100
помехи общего вида, дБ, не менее				
7 Коэффициент подавления				
помехи нормального вида, дБ, не	_	40	_	40
менее				
8 Входное сопротивление при				
измерении напряжения	_	1,0	_	1,0
постоянного тока, МОм, не менее				
9 Входное сопротивление при				
измерении постоянного тока, Ом,	_	_	300	100
не более				
10 Время преобразования, с,	_	5	_	5
не более	_	3	_	3
11 Время установления	10			_
выходного сигнала, мс, не более	10			
12 Время преобразования			10	
входного сигнала, мс, не более	<u> </u>		10	<u> </u>
13 Напряжение гальванического				
разделения между входной				
(искробезопасной) цепью и			1500	
цепями выходного сигнала и				
питания, В				

Таблица 4

	Значение				
Наименование характеристики	ET-420	ET-420M	ET 7441	ET 7481	
	E1-420	E1-420M	(ET 441)	(ET 481)	
14 Средний срок службы, лет,			10		
не менее			10		
15 Среднее время наработки на	120 000 120 000 (80 000**)				
отказ, ч, не менее	120 000		120 000 (80 000**)		
16 Диапазон напряжения питания	от 20 до 30				
постоянного тока, В			01 20 до 30		
17 Потребляемая мощность, Вт,	4,	n	6,0	4,0	
не более	٦,	O .	0,0	4,0	
18 Габаритные размеры, мм, не	22.5,00.0	0v115.0	35,0×109,0×114,	22,5×104,0×114,	
более	22,5×99,0×115,0		5	5	
19 Масса, кг, не более	0,2 0,3				
* Для преобразователей повышенно	й надежност	И			
** Лля ET 441. ET 481					

Основные технические характеристики преобразователей ET 422, ET 7422, ET 431, ET 7431, ET 424, ET 7424, ET 482, ET 7482, ET 491, ET 7491 приведены в таблице 5.

Таблица 5

Tuosingu S			Значение		
Наименование характеристики	ET 7422	ET 7431	ET 7424	ET 7482	ET 7491
	(ET 422)	(ET 431)	(ET 424)	(ET 482)	(ET 491)
1 Диапазон входных сигналов:					
– постоянного тока, мА	от 0 до 22	от 0 до			от 0 до
	от 4,0 до	22;		от 0 до	22;
	21,6	от 4,0 до	_	22	от 4,0 до
		21,6			21,6
 напряжения постоянного тока, В 	_	от 0 до	от 0 до	_	_
		11	11		
2 Диапазоны выходных сигналов:					
– постоянного тока, мА	от 0 до	от 0 до 22;			от 0 до
	22;	от 4,0 до	_	_	22;
	от 4,0 до	21,6			от 4,0 до
	21,6				21,6
 напряжения постоянного тока, В 	_	от 0 до	от 0 до	_	_
		11	11		
3 Пределы допускаемой основной					
приведенной погрешности					
преобразования сигнала (вход-выход),					
%:					
– в постоянный ток	±0,10	$\pm 0,10$	_	_	$\pm 0,10$
- в напряжение постоянного тока	±0,10	$\pm 0,10$	$\pm 0,10$	_	_
 в цифровую величину 	_	_	_	$\pm 0,05$	±0,05

Таблица 5

1 аолица 5	1		2			
11	EE 5.400	EE 7401	Значение	EE 5400	ET 5404	
Наименование характеристики	ET 7422	ET 7431	ET 7424	ET 7482	ET 7491	
	(ET 422)	(ET 431)	(ET 424)	(ET 482)	(ET 491)	
4 Пределы допускаемой приведенной						
погрешности преобразования сигнала						
(вход-выход) в рабочих условиях						
эксплуатации (от минус 20 до плюс						
60 °C), %:						
- в постоянный ток	$\pm 0,15$	$\pm 0,15$	_	_	±0,15	
- в напряжение постоянного тока	_	$\pm 0,15$	$\pm 0,15$	_	_	
 в цифровую величину 	_	_	_	$\pm 0,075$	$\pm 0,075$	
5 Пределы допускаемой приведенной						
погрешности преобразования сигнала						
(вход-выход) в рабочих условиях						
эксплуатации (от минус 40 до плюс 60						
°C)*, %:						
– в постоянный ток	±0,20	±0,20	_	_	±0,20	
- в напряжение постоянного тока	_	±0,20	$\pm 0,\!20$	_	_	
 в цифровую величину 	_	_	_	$\pm 0,15$	±0,15	
6 Коэффициент подавления помехи		100	100			
общего вида, дБ, не менее	_	100	100	_	_	
7 Входное сопротивление при						
измерении напряжения постоянного	_	1	1	_	_	
тока, МОм, не менее						
8 Входное сопротивление при						
измерении постоянного тока, Ом, не	300	300	_	300	300	
более						
9 Время преобразования, мс, не более	10	10	10	5000	_	
10 Напряжение гальванического					•	
разделения между входной			1500			
(искробезопасной) цепью и цепями			1500			
выходного сигнала и питания, В						
11 Средний срок службы, лет,			10			
не менее			10			
12 Среднее время наработки на отказ,	120,000 (00,000##)					
ч, не менее	120 000 (80 000**)					
13 Диапазон напряжения питания	27.20 = 20					
постоянного тока, В	от 20 до 30					
14 Потребляемая мощность, Вт, не	5.5	4.0	2.0	4.0	4.0	
более	5,5	4,0	3,0	4,0	4,0	
15 Габаритные размеры, мм, не более	17,5×109.0	22,5×109,0	17.5.101	0 114.5	22,5×109,0	
	×114,5	×114,5	17,5×104	,0×114,5	×114,5	
16 Масса, кг, не более	0,3					
* Для преобразователей повышенной на	дежности		- ,-			
** Для ET 422, ET 431, ET 424, ET 482, I						
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,						

Основные технические характеристики преобразователей ET 7382, ET 382 приведены в таблице 6.

Таблица 6

Таолица о	
Наименование характеристики	Значение
1 Диапазоны измеряемых температур в соответствии с	
типом применяемой термопары, °С:	
- K	от 0 до 900
- L	от 0 до 800
- S	от 0 до 1600
2 Диапазоны измеряемых температур в соответствии с	
типом термометра сопротивления (TC), °C:	
– M	от минус 50 до 150
$-\Pi(Pt)$	от минус 50 до 150, от 0 до 500
3 Пределы допускаемой основной приведенной	$\pm 0,50$ – для термопары типа S;
погрешности преобразования сигнала (вход-выход), %	$\pm 0,10$ – для других типов датчиков
4 Пределы допускаемой приведенной погрешности	10.75
преобразования сигнала (вход-выход) в рабочих	±0,75 – для термопары типа S;
условиях эксплуатации, %	$\pm 0,15$ — для других типов датчиков
5 Пределы допускаемой абсолютной погрешности	
компенсации температуры свободных концов	±5
термопары, °С	
6 Коэффициент подавления помехи общего вида, дБ,	100
не менее	100
7 Напряжение гальванического разделения между	1500
входом и выходом, В	1500
8 Время преобразования, с, не более	5
9 Входное сопротивление при измерении напряжения	1
постоянного тока, МОм, не менее	1
10 Средний срок службы, лет, не менее	10
11 Среднее время наработки на отказ, ч, не менее	120 000 (80 000)*
12 Диапазон напряжения питания постоянного тока, В	от 20 до 30
13 Потребляемая мощность, Вт, не более	3,0
14 Габаритные размеры, мм, не более	22,5×104,0×114,5
15 Масса, кг, не более	0,3
* Для ET 382	
Phin 22 002	

Основные технические характеристики преобразователей ET 421, ET 7421, ET 461, ET 7461, приведены в таблице 7.

Таблица 7

,	Значение	
	Эначение	1
Наименование характеристики	ET 7401 (ET 401)	ET 7461
	ET 7421 (ET 421)	(ET 461)
1 Диапазоны входных сигналов:		
 постоянного тока, мА 	от 0 до 22	от 0 до 22
	от 4,0 до 21,6	от 4,0 до
	от 0 до 5,5	21,6
 напряжения постоянного тока, В 	от 0 до 11	_
2 Диапазоны выходных сигналов:		
 постоянного тока, мА 	от 0 до 22	от 0 до 22
	от 4,0 до 21,6	от 4,0 до
		21,6
 напряжения постоянного тока, В 	от 0 до 11	_

Таблица 7

	Значение			
Наименование характеристики	ET 7421 (ET 421)	ET 7461		
	, , ,	(ET 461)		
3 Пределы допускаемой основной	±0,10 (кроме диапазона [вход			
приведенной погрешности преобразования	от 0 до 5 мА, выход от 4 до			
сигнала (вход-выход), %:	20 mA]);	$\pm 0,10$		
	$\pm 0,15$ в диапазоне (вход от 0			
4.77	до 5 мА, выход от 4 до 20 мА)			
4 Пределы допускаемой приведенной	±0,15 (кроме диапазона [вход			
погрешности преобразования сигнала (вход-	от 0 до 5 мА, выход от 4 до	10.15		
выход) в рабочих условиях эксплуатации (от	20 mA]);	±0,15		
минус 20 до плюс 60 °C), %	±0,30 в диапазоне (вход от 0			
5 TT	до 5 мА, выход от 4 до 20 мА)			
5 Пределы допускаемой приведенной	±0,20 (кроме диапазона [вход			
погрешности преобразования сигнала (входвыход) в рабочих условиях эксплуатации (от	от 0 до 5 мА, выход от 4 до	10.20		
выход) в расочих условиях эксплуатации (от минус 40 до плюс 60 °C), %	20 мА]); ±0,30 в диапазоне (вход от 0	±0,20		
минус 40 до плюс 60°С), 76	до 5 мА, выход от 4 до 20 мА)			
6 Коэффициент подавления помехи общего	до 3 мА, выход 01 4 до 20 мА)			
вида, дБ, не менее	100	_		
7 Входное сопротивление при измерении				
напряжения постоянного тока, МОм, не	1,0	_		
менее	1,0			
8 Входное сопротивление при измерении	200	200		
постоянного тока, Ом, не более	300	300		
9 Время преобразования входного сигнала,	10			
мс, не более	10	_		
10 Напряжение гальванического разделения				
между входной (искробезопасной) цепью и	1500			
цепями выходного сигнала и питания, В				
11 Средний срок службы, лет, не менее	10			
12 Среднее время наработки на отказ, ч, не	120 000 (80 000*)			
менее	120 000 (80 000)			
13 Диапазон напряжения питания	от 20 до 30			
постоянного тока, В				
14 Потребляемая мощность, Вт, не более	3,5	4,0		
15 Габаритные размеры, мм, не более	17,5×109,0×114,5			
16 Масса, кг, не более	0,3			
* Для ET 421, ET 461				

Рабочие условия эксплуатации преобразователей приведены в таблице 8.

Таблица 8

Наименование характеристики	Значение
Температура окружающего воздуха, °С:	
- ET-301, ET-302, ET-420, ET 321, ET 322, ET 341, ET 381, ET 382,	от минус 20 до плюс
ET 383, ET 421, ET 422, ET 424, ET 431, ET 441, ET 461, ET 481,	60
ET 482, ET 491	
– ET-301M, ET-420M, ET 7321, ET 7322, ET 7341, ET 7381,	
ET 7382, ET 7383, ET 7421, ET 7422, ET 7424, ET 7431, ET 7441,	от минус 40 до плюс
ET 7461, ET 7481, ET 7482, ET 7491	60
Максимальная скорость изменения температуры, °С/мин	1,0
Относительная влажность воздуха при 40 °C, %	до 95
Атмосферное давление, кПа	от 84 до 106,7

Электрические параметры искробезопасной цепи преобразователей ET-301, ET-301M, ET-302, ET 7321, ET 321, ET 7322, ET 322, ET 7341, ET 341, ET 7381, ET 381, ET 7382, ET 382, ET 7383, ET 383 соответствуют значениям, приведенным в таблице 9.

Таблица 9

	Ед.	Значение для категорий взрывоопасной					
Наименование параметра	изм.	среды					
		IIA	IIB	IIC			
1 Максимальное входное (U _i) и выходное (U ₀) напряжение:	В						
– для ET 7322, ET 322			10,50				
– для ET-301, ET-301M, ET-302, ET 7321, ET 321, ET 7341,							
ET 341, ET 7381, ET 381, ET 7383, ET 383			6,60				
– для ET 7382, ET 382			7,20				
2 Максимальный входной (I _i) и выходной (I ₀) ток:	мА						
– для ET-301, ET-301M, ET 7321, ET 321, ET 7381, ET 381,							
ET 7383, ET 383			18				
– для ET-302, ET 7341, ET 341		5					
– для ЕТ 7382, ЕТ 382		15					
– для ET 7322, ET 322			30				
3 Максимальная допустимая емкость внешней цепи (C_0) ,	мкФ						
не более:							
– для ET-301, ET-301M, ET 7321, ET 321, ET 7381, ET 381,							
ET 7383, ET 383		150,0	50,0	3,0			
для ЕТ 7382, ЕТ 382		200,0	100,0	2,5			
для ЕТ 7322, ЕТ 322		100,0	7,0	0,5			
для ET-302, ET 7341, ET 341		200,0	100,0	3,0			
4 Максимальная допустимая индуктивность внешней цепи							
(L ₀), не более:	мΓн						
– для ET-301, ET-301M, ET-302, ET 7321, ET 321, ET 7381,							
ET 381, ET 7341, ET 341, ET 7382, ET 382, ET 7383, ET 383		200	100	50			
для ЕТ 7322, ЕТ 322		150	100	30			

Электрические параметры искробезопасной цепи преобразователей ЕТ-420, ЕТ-420М, ЕТ 7481, ЕТ 481, ЕТ 7421, ЕТ 7441, ЕТ 7441 соответствуют значениям, приведенным в таблице 10.

Таблица 10

	Е-	Значение для категорий взрывоопасной						ой сре	ды	
Наименование параметра	Ед.		Цепь			Цепь 2	_		Цепь 3	
	изм.	IIA	IIB	IIC	IIA	IIB	IIC	IIA	IIB	IIC
1 Максимальное входное (U _i) и										
выходное (U_0) напряжение:	В									
для ET-420			23,3			_			_	
для ET-420 M, ET 7481, ET 481			23,3			18,9			_	
для ET 7421, ET 421			31,5			18,9			18,9	
для ET 7441, ET 441			34,7			12,6			_	
2 Максимальный входной (I _i) и										
выходной (I_0) ток:	мА									
для ET-420			64,0			_			_	
для ET-420 M, ET 7481, ET 481		64,0		1,7				_		
для ЕТ 7421, ЕТ 421			65,0		1,0			1		
для ET 7441, ET 441			60,0			4,6			_	
3 Максимальная допустимая емкость										
внешней цепи (C_0), не более:	мкФ									
для ET-420		0,4	0,07	0,020	_	_	_	-	_	_
для ET-420 M, ET 7481, ET 481		0,4	0,07	0,020	0,4	0,07	0,02	_	_	_
для ET 7421, ET 421		0,1	0,03	0,007	5,0	0,50	0,10	5	0,5	0,1
для ET 7441, ET 441		0,1	0,01	0,005	50,0	5,00	0,40	_	_	-
4 Максимальная допустимая										
индуктивность внешней цепи (L_0) ,										
не более:	мГн									
для ET-420		40	20	5,0	_	_	_	_	_	_
для ET-420 M, ET 7481, ET 481		40	20	5,0	500	200	30	_	_	_
для ET 7421, ET 421		70	10	3,0	500	200	50	500	200	50
для ET 7441, ET 441		80	10	0,3	300	100	50	-	_	-

Примечание — Цепи 1–3 для всех преобразователей, имеющих входную искробезопасную электрическую цепь, образуются следующим образом:

- цепь 2 при подключении датчика между входом по току и общим входом преобразователя;
- цепь 3 при подключении датчика между входом по напряжению и общим входом преобразователя

Электрические параметры искробезопасной цепи преобразователей ET 7431, ET 7422, ET 7482, ET 7424, ET 7461, ET 7491, ET 431, ET 422, ET 482, ET 424, ET 461, ET 491 соответствуют значениям, приведенным в таблице 11.

Таблица 11

тиолици тт								
		Значение для категорий взрывоопасной среды						
Наименование параметра	Ед. изм.		Цепь 1			Цепь 2	,	
		IIA	IIB	IIC	IIA	IIB	IIC	
1 Максимальное входное (U _i) и выходное (U ₀)								
напряжение:	В							
— для ET 7482, ET 7422, ET 482, ET 422			31,5			25,2		
для ЕТ 7431, ЕТ 431			25,2		İ	15,8		

⁻ цепь 1 — при подключении датчика между источником питания датчика и входом по току преобразователя;

Таблица 11

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1						
		Значение для категорий взрывоопас-					
Наименование параметра	Ед.	ной среды					
панменование параметра	изм.		Цепь 1			Цепь 2	
		IIA	IIB	IIC	IIA	IIB	IIC
для ЕТ 7424, ЕТ 424			18,9			_	
для ЕТ 7461, ЕТ 461, ЕТ 7491, ЕТ 491			31,5			25,2	
2 Максимальный входной (I _i) и выходной (I ₀)	мА						
ток:							
– для ET 7482, ET 7422, ET 482, ET 422			65			1,10	
для ЕТ 7431, ЕТ 431			78			35,00	
для ЕТ 7424, ЕТ 424			1		_		
для ЕТ 7461, ЕТ 461, ЕТ 7491, ЕТ 491		65			1,1		
3 Максимальная внешняя емкость (C_0) :	мкФ						
– для ET 7482, ET 7422, ET 482, ET 422		0,1	0,03	0,007	1,0	0,10	0,01
для ЕТ 7431, ЕТ 431		0,2	0,05	0,020	5,0	0,70	0,10
для ЕТ 7424, ЕТ 424		5,0	0,50	0,10	_	_	_
для ЕТ 7461, ЕТ 461, ЕТ 7491, ЕТ 491		0,1	0,03	0,007	1,0	0,10	0,01
4 Максимальная внешняя индуктивность (L ₀):	мΓн						
– для ET 7482, ET 7422, ET 482, ET 422		70	10	3,0	500	200	3
для ЕТ 7431, ЕТ 431		50	10	3,0	40	20	5
для ЕТ 7424, ЕТ 424		500	200	50,0	_	_	_
– для ET 7461, ET 461, ET 7491, ET 491		70	10	3,0	500	200	3
TT .							

Примечания

- 1 Цепи 1–2 для всех преобразователей (кроме ЕТ 7431, ЕТ 431), имеющих входную искробезопасную электрическую цепь, образуются следующим образом:
- цепь 1 при подключении датчика между источником питания датчика и входом по току преобразователя;
- цепь 2 при подключении датчика между входом по току и общим входом преобразователя.
- 1 Цепи 1, 2 для преобразователя ЕТ 7431, ЕТ 431, имеющего выходную искробезопасную электрическую цепь, образуются следующим образом:
- цепь 1 при подключении устройства, находящегося во взрывоопасной зоне, между выходом по току и общим выходом преобразователя;
- цепь 2 при подключении устройства, находящегося во взрывоопасной зоне, между выходом по напряжению и общим выходом преобразователя

Знак утверждения типа

Знак утверждения типа наносится на табличку на лицевой панели преобразователей методом шелкографии, а также на титульный лист руководства по эксплуатации и паспорт типографским способом.

Комплектность средства измерений

Комплект поставки преобразователей соответствует таблице 12.

Таблица 12

Наименование ¹⁾	Кол
Преобразователь серии ЕТ ТУ 4200-056-28829549-2007	1 шт.
Комплект ЗИП	1 компл.
Руководство по эксплуатации	1 экз.
Методика поверки	1 экз.

Таблица 12

Наименование ¹⁾	Кол
Паспорт	1 экз.
Копия сертификата соответствия	1 экз.
Копия свидетельства об утверждения типа средств измерений	1 экз.
Копия разрешения на применение	1 экз.
Гарантийный талон	1 экз.
Сервисное программное обеспечение	2)
Упаковка	1 компл.

¹⁾ Наименование и обозначение элемента зависит от модификации преобразователя.

Поверка

осуществляется в соответствии с документом по поверке "Преобразователи серии ЕТ" Методика поверки 4200-056-28829549-2007МП, утвержденным руководителем ГЦИ СИ ФГУ "Томский ЦСМ" в сентябре 2010 г.

В перечень основных средств поверки входят:

- 1 Вольтметр универсальный цифровой B7-34A, диапазон измерений напряжения постоянного тока от 0,1 мВ до 1000 В; $\Pi\Gamma \pm 0,015$ %;
- 2 Магазин сопротивлений P4831, диапазон сопротивлений от 0,002 Ом до 100 кОм; КТ 0,02;
- 3 Мегаомметр Φ 4102/1, диапазон измерения сопротивления от 0 до 20000 МОм; рабочее напряжение 500 В; КТ 1.5;
- 4 Прибор для поверки вольтметров программируемый В1-13, диапазоны выходного сигнала: постоянного тока от 1 нА до 100 мА, $\Pi\Gamma$ ±0,015 %; напряжения постоянного тока от 10 мкВ до 1000 В, $\Pi\Gamma$ ±0,005 %;
- 5 Термометр многоканальный ТМ 5230, диапазон измерения температуры от минус 50 до плюс 70 °C, $\Pi\Gamma$ ±1 °C.

Сведения о методиках (методах) измерений

Метод измерений приведен в руководстве по эксплуатации.

Нормативные и технические документы, устанавливающие требования к преобразователям серии ET

ГОСТ 22261-94 Средства измерений электрических и магнитных величин. Общие технические условия

ТУ 4200-056-28829549-2007 Преобразователи серии ЕТ. Технические условия 4200-056-28829549-2007МП Преобразователи серии ЕТ. Методика поверки

Рекомендации по областям применения в сфере государственного регулирования обеспечения единства измерений

Область применения преобразователей в сфере государственного регулирования обеспечения единства измерений:

– осуществление производственного контроля за соблюдением установленных законодательством Российской Федерации требований промышленной безопасности к эксплуатации опасного производственного объекта;

²⁾ В состав сервисного программного обеспечения преобразователей ЕТ-301М, ЕТ-420М, ЕТ 7381, ЕТ 381, ЕТ 7382, ЕТ 382, ЕТ 383, ЕТ 7383, ЕТ 7481, ЕТ 481, ЕТ 482, ЕТ 7482, ЕТ 491, ЕТ 7491 входит программа для ПК, предназначенная для наблюдения цифровых значений входных сигналов преобразователя, задания значений формируемых выходных сигналов преобразователя, установки параметров режимов работы по последовательному интерфейсу

- осуществление торговли и товарообменных операций, выполнении работ по расфасовке товаров;
 - выполнение государственных учетных операций

Изготовитель

ЗАО "ЭлеСи", Россия 634021, г. Томск, ул. Алтайская, 161а тел. (3822) 499-200, факс (3822) 499-900

E-mail: <u>elesy@elesy.ru</u> Интернет <u>www.elesy.ru</u>

Испытательный центр

Федеральное государственное учреждение «Томский центр стандартизации, метрологии и сертификации» (ФГУ «Томский ЦСМ»)

Юр. адрес: Россия, 634012, г. Томск, ул. Косарева, д.17-а Тел. (3822) 55-44-86, факс (3822) 56-19-61, 55-36-76

E-mail: <u>tomsk@tcsms.tomsk.ru</u> Интернет <u>http://tomskcsm.ru</u>

Аттестат аккредитации государственного центра испытаний средств измерений №30113-08 от $14.04.2008~\Gamma$.

Заместитель Руководителя Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

М.п.	«	>>	2011г.

В.Н. Крутиков